

### 多流鶯著名的洛杉磯日落大道 警察市民合力掃蕩 妓女數目大為減少

【洛杉磯訊】洛杉磯著名的日落大道，一向以妓女聚集地聞名。多流鶯著名的洛杉磯日落大道，警察市民合力掃蕩，妓女數目大為減少。據悉，警方在過去幾個月，加強了對該地區的巡邏，並與市民合作，共同打擊非法活動。目前，該地區的治安狀況已顯著改善，妓女數目也大幅減少。

### 戴安娜被描寫成 偏強古怪鐵娘子 王儲被完全統治了

【倫敦訊】戴安娜王妃被描寫成偏強古怪鐵娘子，王儲查爾斯被完全統治了。據悉，戴安娜在王室中的地位日益鞏固，她的言行舉止都受到媒體的廣泛關注。而王儲查爾斯則被認為在家庭中處於被動地位，完全聽從戴安娜的指揮。

### 票郵行發未德西運世京蘇制抵 價高得賣面市出流枚數 查調受長部政郵前

【倫敦訊】蘇聯世界郵票在倫敦市場上流轉，價格高昂。據悉，這些郵票是由蘇聯郵政部門發行的，由於其在國際市場上的稀有性，吸引了大量收藏家。郵政部長表示，將對郵票的流轉情況進行調查，以確保郵票的合法使用。

### 三歲女童被復活 按摩心臟兩小時

【洛杉磯訊】一名三歲女童在墜入河中後，經過兩小時的心臟按摩，成功復活。據悉，女童是在與父母散步時不慎墜入河中，被路人發現後立即送往醫院。醫護人員在現場對女童進行了緊急搶救，並將其送往醫院進一步治療。目前，女童情況穩定。



圖為一名三歲女童在墜入河中後，經過兩小時的心臟按摩，成功復活。

### 英新膠溶氣 友道供罰重將

【倫敦訊】英國政府將對供應非法氣體的廠商處以重罰。據悉，政府最近發現了一些廠商在非法供應氣體，這嚴重威脅到了公眾的安全。政府表示，將採取嚴厲措施，對這些廠商進行處罰，以維護法律的尊嚴。

**納偉旅行社**  
無遠弗屆，無微不至  
Room 110-539 Main St., Vancouver, B.C. Canada  
電話：(604)689-0501

**本旅行社** 代理加航，日航，星航，韓航，菲航，馬航，香港國泰航空公司來回雲哥華及香港機票，由雲哥華直飛香港，中途不停站，特價機票，歡迎垂詢。

**達時旅行中心**  
TECH TRAVEL SERVICE LTD.  
536 MAIN ST. (橫街夾奇街) VANCOUVER B.C. V6A 2T9  
電話：(604)685-5263

**特別介紹**  
日本縱橫遊六天，華人領隊，逢星期五出發，散團後可往台北，香港，由 \$1398 起

**賭城發財團**  
代理 C P HOLIDAY SILVER WING 拉斯維加斯、李福包機團，逢星期四、日出發

**香港來回機票連酒店五晚由 \$1050 起**  
代售各大航空公司機票往世界各地，商務旅遊、移民探親、假期消遣、歐陸包機

**代訂各地旅行團，汽車，酒店，旅行保險**  
營業時間：週一至週五：早上九時至五時半  
週六：早上十時至二時

**黃望俠 旅行社 保險處**  
QUON H. WONG AGENCIES  
128 E. PENDER ST. VAN. B.C.  
國內機票大減價  
香港來回機票酒店三晚 \$1018  
東京香港六日遊 \$1148  
星加坡、曼谷、香港十八日遊 \$1960  
代理：汽車、房屋、旅遊保險

**廠麵旗花**  
NORTHWEST FOOD PRODUCTS LTD.  
355 POWELL ST. VANCOUVER, B.C.  
PHONE 684-9820

五花雲花燕燕鮮鮮新幸  
磅旗吞旗氣氣雲雲春鮮運  
十乾乾炸炸鮮鮮春捲蛋餅  
北麵麵麵麵麵麵麵麵麵麵  
零沽批發 索辦歡迎

**雙喜食品廠**  
Double Happiness Foods Ltd.  
427 Powell St., Vancouver  
Phone: 253-4424

逢星期二休息

春雲上海全新鮮  
卷吞海蛋生  
皮皮麵類麵粉

**CATHAY PACIFIC**  
The Swire Group

**中國遊** \$2999 全程22天  
……不到長城非好漢!!

香港、廣州、桂林、杭州、上海、蘇州、南京、北京、廣州  
出發日期：八五年三月廿四日、四月廿八日、六月九日、七月廿一日  
九月八日、十月六日、十一月三日 (若在十二月前先行費用，則照今年舊價)

●由經驗領隊丘錫琛先生  
●全部一酒店：香港、香港大酒店  
廣州、白雲機場、北京、麗都賓館  
●在香港包兩餐、在中國包三餐  
●在香港期間，每日均有旅遊節目

●出發前有晚餐聚會，講解中國情形  
●及提供旅遊指南  
●代辦手續，並代申請旅遊完稅之延期  
●機票有效期為一年，可提前出發，可延期回國

258 EAST PENDER ST. VANCOUVER B.C. CANADA  
溫哥華打東街258號 電話 684-2341  
6340 NO. 3 RD. RICHMOND, B.C. CANADA  
列治文第三路6340號 電話 278-4401

**環球旅行社**  
WANKOW TOUR & TRAVEL

**利安旅行社**  
RIGHT ON TRAVEL INC.  
475 MAIN STREET, VANCOUVER, B.C.  
Tel: 687-3316

服務至上，禮貌第一  
歡樂假期中國遊由 \$2,590 起

\*多倫多 \$264 \*三藩市 \$218  
\*滿地可 \$329 \*羅省 \$243  
\*渥太華 \$329 \*卡加利 \$99  
\*紐約 \$331 \*東南亞機票特平

\*賭城專線 RENO-LAS VEGAS 逢星期四、日出發  
國內外特價機票 世界各地旅行團

**寶城 海鮮酒家**  
ABBOT SEAFOOD RESTAURANT  
228 ABBOTT ST. (GASTOWN 活活公司對面) 訂座電話：684-1044  
684-1840

超值六和菜  
北京片皮鴨  
二食片皮鴨  
龍蝦海鮮羹  
清蒸海上鮮  
椒鹽鮮魷片  
蒜茸炒時蔬  
紅燒大生翅  
三絲魚翅  
寶城一品大拼盤

羊城美點  
清蒸海上鮮  
椒鹽鮮魷片  
蒜茸炒時蔬  
紅燒大生翅  
三絲魚翅  
寶城一品大拼盤

68.00 (足八位用)  
128.00 (足十二位用)

生日酒席一律奉送壽包和生日蛋糕  
每日茶市有各種燉補品、特點 2.75

營業時間：由上午十一時至晚上十時 七天營業 舖後停車場憑票免費泊車

**英華旅行社**  
GALAXY TRAVEL AGENCY LTD.  
片打東街150號  
電話：(604)669-6412 681-3816

晚上：437-6270

\*卡加利 \$119 溫尼辟 \$129 沙 省 \$168  
溫尼辟 \$180 溫尼辟 \$209 多倫多 \$229  
滿地可 \$329 渥太華 \$329 紐約 \$331  
三藩市 \$218 羅省 \$243 檀香山 \$299

\*冬季中國旅行團 16日由 \$2390起  
●香港、廣州、北京、桂林、杭州、上海  
●東南亞、中國遊 22日由 \$3450起  
●香港、北京、杭州、上海、廣州、曼谷、新加坡

\*日本、香港九日遊由 \$1790起  
\*東京、台灣、香港八日遊由 \$1499起  
\*香港六晚酒店連機票由 \$1099起  
\*十二晚由 \$1219起  
\*代售各線、拉斯維加斯、檀香山、迪士尼樂園等旅行團

\*代理各大航空公司之特價機票來回香港、台灣、曼谷、馬尼拉、新加坡等。

\*代辦旅遊證件、旅遊保險。

**安捷旅行社**  
EMPRESS TRAVEL  
Suite 1-10E, Pender St., Vancouver, B.C.  
Tel: (604)688-7886 (中區文化中心對面二樓)

假期同遊，請早定座，歡迎垂詢  
電話：六八八-七八八六

來回香港及溫哥華  
機票，價錢特平。

**簡業存旅行社**  
Gunn's Travel Ltd.  
438 MAIN STREET - VANCOUVER, B.C. CANADA  
V6A 2T4  
Telephone: 685-2235 685-2236

專售移民機票  
香港、內地、國外、各種機票  
代辦各國、辦理回國機票  
環球各地、安排回國機票  
辦理各地、手續、手續

**Pan-Pacific Travel 安亞(天寶)旅行社 EXECUTIVE TRAVEL**  
1670, 1050 W. PENDER ST. VAN. B.C.  
地址：溫哥華打東街1050號  
電話：688-8321

外埠電話：(800)663-1188

1050 W. PENDER ST., TEL: 689-7545  
華埠分行：片打東街一二七號(商場內)  
688-2311

**八五年中國逍遙遊**  
直接中國批准，華人領隊

第一團出發日期：二月十二日 (全行程十三天) \$1,499  
●香港 (五晚) 廣州 (三晚) 桂林 (兩晚) 廣州 (一晚)

第二團出發日期：二月 十二日 (全行程十四天) \$1,488  
●香港 (五晚) 廣州 (三晚) 佛山/開平 (一晚) 台山 (一晚) 新會 (一晚) 江門 (一晚)

第三團出發日期：三月十七日 (全行程十六天) \$2,590  
●香港 (兩晚) 廣州 (一晚) 北京 (四晚) 上海 (兩晚) 杭州 (兩晚) 桂林 (兩晚) 廣州 (一晚)

\*中國航加西獨家代理  
\*日本本州博覽會遊：全行程九天 \$1690  
行程：東京、京都、大阪、奈良、名古屋、日本、台灣八天遊 \$1588  
行程：東京、高雄、台中、台南、台北、回程可停留香港及台灣為期一年  
出發日期：五月四日、七月六日、十月五日

\*香港黃金假期：  
來回機票連六晚酒店 \$1099 起  
來回機票連十二晚酒店 \$1259 起

**太平洋旅行社**  
T.P.Y. Travel Service  
71 Pender Street East  
Vancouver, B.C. V6A 1S9  
PHONE: 683-5656

歡迎光臨詢問  
代理各大航空公司、船公司、火車客票、代訂各地旅館、快捷妥當。